



EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES:

Dr. Luis Pedro Lengua-Dí, Miguel Pérez
Secretario de Redacción: Juan N. Quagliotti
Redacción: 100-101

CORRESPONDIENTES:

En Roma—Monseñor G. Veneczel
En París—Francisco Ventilat
En Londres—P. S. T. C. T. R.
En Madrid—Justo E. Gómez

Organio de los Círculos Católicos de Obreros del Uruguay
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

ADMINISTRACIÓN: Daymán 126—Administrador: FERNANDO O. PLA

Teléfono: LA COOPERATIVA núm. 539

Suscripción en la Capital (por mes) \$ 0,20 | En campaña (semestre adelantado) \$ 1,20

No se paga ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

Indicador de lunes

Miércoles 2.—*La Purificación (Candelaria)*.—Stos. Cándido y Feliciano, mrs. y Aida.

Jueves 3.—Stos. Blas, ob., y mrs.; Eugenio, Hipólito y comp. mrs.—FIESTA CIVICA.

Viernes 4.—Stos. Andrés y Corsino, ob., José de León, Gilberto y Avi-

Sábado 5.—Stos. Agueda, v. m., San Albino y Stos. Felipe de Jesús y 26 mártires del Japón.

El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 2 DE FEBRERO DE 1910

Así había de ser!

Insinuamos la idea y fué recibida con calor. No era posible dejar á la digna directora de la escuela del Estado, de 1er. grado núm. 15 de esta capital, señora Gertrudis Berriolo de Iturralde, á solas con la satisfacción moral de verse castigada por la realización de un acto de propaganda religiosa. Un acto de solidaridad va á realizararse. Y ese acto consistirá, como lo hemos insinuado, en abonar á esa dignísima maestra los sueldos de que la priva la resolución condenatoria de la Dirección Nacional de Instrucción Pública. Y la trascendencia de este acto está fuera del hecho material de entregarle á la señora de Iturralde los dos meses de sueldo de directora. Su trascendencia, su importancia, consiste en la solidaridad pública de los católicos con el acto realizado por la maestra, en la significación que encierra de simpatía hacia ella y de protesta contra la injusta e ilegal resolución condenatoria, en el carácter apológico que alcanza á tener, y en las voces de aliento que de él surgen para ser escuchadas por todos los maestros y maestras católicas que están en las escuelas del Estado.

Iniciamos pues, con esa significación, una suscripción pública entre nuestros correligionarios para abonarle á la señora Gertrudis Berriolo de Iturralde la suma de ciento seis pesos con cincuenta y dos centésimos importe de los dos meses de sueldo de que la priva la resolución recurrida en el sumario que se le inició, por denuncia aparecida en *El Día*, de que habrá distribuido entre los alumnos de la escuela unas hojas impresas con instrucciones para hacer la primera comunión. Y la iniciamos con tanto entusiasmo cuanto que, de que insinuamos la idea, nos vinos favorecidos con adhesiones espontáneas y de gran valor.

Al día siguiente de aparecido nuestro último número, la dignísima presidenta de La Liga de Damas del Uruguay, Señora María García Lagos de Hughes, ofreció á nuestro redactor el Dr. Lengua, el concurso de esa importante institución en el grado que fuera necesario. Por nuestra parte debemos declarar que estábamos dispuestos á abonar solo nosotros, es decir, El Amigo del Obrero, esos sueldos. Pero deseando dar á esta iniciativa un carácter popular, que es lo que verdaderamente le de realce y significación, rogamos á la Señora García Lagos de Hughes que rastringiera su concurso, haciendo lo mismo por nuestra parte.

Al abrir la suscripción, la encabezamos con la siguiente carta, que por su spontaneidad tiene un gran valor. Enviamos al digno cura de Guadalupe nuestras felicitaciones por su apresuramiento ejemplar.

Guadalupe, 31 de Enero de 1910.
Sr. D. Juan N. Quagliotti.

Muy estimado amigo:

La idea insinuada en El Amigo del Obrero del 29, de indemnizar á la maestra que ha sido privada de su sueldo por el hecho de repartir hojas que tratan de religión, ha tenido favorable acogida en esta Villa, y así se ha iniciado una suscripción, modesta, pero que contribuirá á llevar a cabesa idea.

Es necesario que no nos dejemos llevar por delante, como los católicos franceses. *Principles obstante*, decían los antiguos. Me apresuro á enviarla la lista por si quiere publicarla en la prensa.

mera página de El Amigo del Obrero del miércoles.

Amelia P. do Ochoateco, \$ 1,00; Martina R. de Freyre, \$ 1,00, Stas. de Vera, \$ 0,60; Carolina y Ruferta Santanna, \$ 0,60; Angel Rebollato, \$ 0,30; Angel de Rebollato, \$ 0,10; Pedro Rebollato, \$ 0,20; Juan A. Rebollato, \$ 0,20; Manuel Varela Yende, \$ 1,00; José Martínez, \$ 0,50; Francisco H. Irisarrí, \$ 1,00; Stas. de Irisarrí, \$ 0,10; Claudio Carballo, \$ 0,50; Angel G. de Ferrer, \$ 0,50; Zenobia G. de Ferrando, \$ 1,00; Petrona L. de Viña, \$ 0,50; Carmen S. de Cardozo, \$ 0,20; Petrona Gabilo, \$ 0,10; Catalina G. de Cabrera, \$ 0,20; Modesta G. de Cáceres, \$ 0,20; N. N. \$ 1,00.—Total \$ 11,50.

Queda á sus órdenes su affuso.
Francisco H. Irisarrí, Pbro.

En la mañana de hoy hemos recibido, bajo sobre la siguiente donación anónima:

Para la suscripción por la maestra: Cincuenta centésimos.

Abierta queda pues, la suscripción. La Liga de Damas Católicas del Uruguay contribuye con diez pesos y El Amigo del Obrero, con igual sumo. No abrigamos la menor duda de que esta suscripción dará un magnífico resultado.

No consideramos necesario exhortar a nuestros lectores, ni demostrarles la importancia y necesidad de esta suscripción en pro de la primera maestra castigada por ser católica. Es esta un iniciativa demasiado expresiva para que se la explique más.

La Caja Obrera

CONVOCATORIA

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 38 de los Estatutos se convoca á los señores accionistas para la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el sábado 19 del corriente á las 8 1/2 de la noche, en la calle Cerri 166.

ORDEN DEL DIA

a) Considerar la memoria y balance presentados por el Directorio y el dividendo que debe distribuirse á los accionistas.

b) Proceder á la elección de tres titulares para integrar el Directorio, cuatro suplentes y Síndico.

A la vez se hace saber á los señores accionistas:

1.º Que para tener derecho á concorrir á las deliberaciones de la Asamblea es indispensable proveerse de la correspondiente boleta que, haciendo constar el número de sus acciones, y los votos que corresponden á cada accionista, expedirá la gerencia desde el día de la fecha hasta el jueves 17 del corriente de 10 a. m. á 3 p. m. (Artículo 42 de los Estatutos).

2.º Que la Asamblea tendrá lugar con cualquier número de accionistas que concurre (Art. 38).

3.º Que las acciones no integradas no dan derecho á voto pero sí voz en las Asambleas (Art. 47).

Montevideo Febrero 2 de 1910.

MIGUEL PEREZ,
Presidente

Cayetano Muttoni,
Secretario

Para la Cuaresma

Pastoral, Indulto y mandato del Prelado

El órgano oficial de la Curia, nuestro estimado colega *La Semana Religiosa*, publicó en su número último, del 29 de Enero, una pastoral de nuestro amado prelado con explicaciones utilitarias del indulto y mandato, que nos aprueban á transcribir:

Explicaciones del ayuno, indulto y mandato

El ayuno, aunque según la antigua disciplina era muy riguroso por la abstención ó privación completa de la carne y la severidad que se observaba en hacer una sola comida, ahora, da dos tantos indultos, que la Iglesia, igualmente Madre ha concedido por diversas causas, consiste:

En hacer una sola comida principal al medio dia; pero se permite la *parvad*, esto es, tomar por la mañana la cantidad de dos onzas (50 gramos próximamente) de pan, por ejemplo, ó algo equivalente y por la noche *la colación* de ocho ó doce onzas (400 gramos próximamente). En ésta, se pueden tomar huevos y lácteos y un pescado, pero nunca carne y ésta licencia se extiende también á los regulares.

Los tiempos que la Iglesia ha fijado para el ayuno son:

1. La Cuaresma, desde el miércoles de Ceniza hasta el día de Gloria, inclusivo.

2. Las cuatro Temporas, que son los miércoles, viernes y sábados, de las semanas indicadas en el almanaque con

relación á las cuatro estaciones, de año.

3. Las cuatro vigillas principales, saber, el día antes de la fiesta de Navidad, Espíritu Santo (Pentecostés), Asunción y los Santos Apóstoles Pedro y Pablo.

4. Las vigillas de San Juan Bautista 23 de Junio, y de todos los Santos, 31 de Octubre.

En cuanto á la calidad de los alimentos, atentos los indultos concedidos por la Santa Sede, la abstinenza de carne se concreta: al miércoles la Ceniza, los viernes de Cuaresma, los cuatro días, últimos de la Semana Santa y las cuatro vigillas principales y indicadas.

En todos los días de ayuno, aun en que por indulto han sido dispensados y en los mismos Domingos de Cuaresma (en los que no se ayuna), se prohíbe la *promiscuación*, es decir, que no se puede comer carne y pescado en una misma comida.

En la colación no se puede nunca comer carne.

El ayuno obliga desde los 21 años y regularmente, hasta los 50 á las mujeres y hasta los 60 á los hombres.

Todos están obligados á la abstención, desde los 7 años, en los días mandados por la Iglesia.

Están dispensados los enfermos, las señoras que eran, los trabajadores que se ejercitan en trabajos fuertes, etc.

Indulto

Por el indulto Pontificio concedido a petición de los padres del Concilio Pleno Americano, para la América Latina, los ayunos y abstenciones quedan reducidos á los siguientes:

En la Cuaresma: ayunos con abstención, el miércoles de ceniza, todos los viernes de Cuaresma, y además el jueves Santo.

Ayuno simple los miércoles.

En las cuatro vigillas principales, á saber, de Navidad, Espíritu Santo, (Pentecostés), Asunción y de los Santos Apóstoles Pedro y Pablo, simple abstención.

En los viernes de Adviento (dispuesto el que caerá en 8 de Diciembre) ayuno sin abstención.

Los demás días del ayuno eclesiástico (cuya ley sigue en vigencia) quedan indultados; pero no se puede ni zear en ellos carne y pescado.

EXPLICACIONES

1. Para gozar de este Indulto es necesario pedirlo cada año por si ó por otro, de palabra ó por escrito, ó la persona principal de la casa para toda la familia.

2. Su Santidad manda que al conceder la dispensa se advierta que se da en virtud de la facultad concedida por la Santa Sede, quedando subsistente la ley del ayuno.

3. Para conseguir válido y aun licitamente este Indulto, no se requiere alegar motivo alguno; basta pedirlo.

4. Se recomienda como una compensación, la oración, la misa ó la limosna; ésta será destinada á los fines establecidos en la Arquidiócesis, según la Pastoral de 6 de Febrero de 1900.

5. *El uso de la facultad que No concede la Santa Sede, subdelegados para otorgar el Indulto al Ilmo señor Obispo Auxiliar, al Rmo. señor Vicario General, al Rmo. señor Provisor, á los Párrocos y capellanes con cura de almas, á los Superiores de las Comunidades, á los Confesores y á los Missionarios de esta Arquidiócesis.*

En cuanto al precepto del cumplimiento pascual, declaramos que en toda República, por Concesión Apostólica los fieles pueden hacerlo en cualquier de las Iglesias ó oratorios públicos, desde septuagésima hasta la festividad del Sagrado Corazón de Jesús, inclusive.

También por privilegio de la Santa Sede, en virtud de la escasez de confesores, todas las personas que acostumbran confesar cada semana, ó cada quince días, podrán ganar todos los indulgencias licetables en ese intervalo de tiempo sin necesidad de confesar *totius quoties*, aunque así lo exigía la indulgencia, con tal que se encuentren en estado de gracia.

Mandato

Por lo que al acostumbrado mandato, rogamos y ordenamos, á los señores Curas que procuren por si ó por otro predicar la Santa Cuaresma de la manera más completa que les sea posible, como igualmente predicar la palabra de Dios en todos los Domingos y fiestas del año, y al menos una vez por semana explicar la Doctrina Cristiana a los niños y niñas, así como preparar de una manera especial los de primera Comunión, y que recen el Rosario todos los días, añadiendo á esa práctica la recita de rezar alguna novena, además de las principales, con lo cual seguiremos mayor asistencia.

Para la plática de los días festivos (cuando la hora de la Misa mayor, después del Evangelio, sin que pueda negarse la excusa de que se predica por la noche, y será doctrinal, fin de cumplir con lo q' el Sto. Padre ordena en el decreto del 15 de Abril de 1903, respecto á la doctrina de los adultos).

En tanto á la doctrina de los niños, declaramos que si las conventuaciones lo

exigen pueda hacerse en cualquier día de la semana, debiendo no olvidar la cláusula del Decreto «sin interrupciones» y la recomendación de fundar la Asociación de la Doctrina Cristiana, para que se cumplan en cuanto sea posible.

Se seguirán rezando en la Misa las oraciones *Pro Papa y pro quacunque necessitate*, y los sábados y los domingos las Letanías de todos los Santos.

Recordamos así mismo á los señores Curas y encargados de las Iglesias que por disposición de la Santa Sede se deben practicar las siguientes colectas en todas las Iglesias y Capillas públicas de la Arquidiócesis.

1) Por la Redención de Cautivos Esclavos. El día 6 de Enero, Epifanía.

2) Por los Santos Lugares. En los Domingos de Ramos y Pascua de Resurrección.

3) Por la Santa Infancia. En la festividad de la Ascensión del Señor.

4) Por la Propagación de la Fe. En el domingo de Pentecostés.

5) Por las obras de Oriente. En la fiesta de la Santísima Trinidad.

6) Para el dinero de Pedro. En el día 29 de Junio, fiesta de los Santos Apóstoles Pedro y Pablo.

7) Para el Santuario de Lepanto y Nuestra Señora del Rosario. En el primer domingo de Ramos.

Además por disposición Diocesana:

8) Para los pobres de las Conferencias de San Vicente de Paul, que ordinan se haga el 8 de Diciembre.

9) Por la Asociación León XIII en los días 1.º de Enero y en los primeros ó segundos domingos de Marzo, Julio y Octubre.

Estas colectas deberán hacerse todos los años, siendo muy conveniente que con una semana de antelación se haga la correspondiente explicación á los fieles, se filje un aviso en lugar visible y de viva voz se advierta el mismo día el fin de la colecta.

El producto de estas colectas se remitirá específicamente á la Secretaría de la Arquidiócesis para darle el destino correspondiente.

Por fin recomendamos encarecidamente al Venerable Clero y á todos los fieles el mayor celo por la Devoción al Santísimo Sacramento y al Divino Corazón de Jesús, comulgando con frecuencia y haciendo la visita á la Iglesia en que se celebraban las Cuarenta Horas ó al Santuario, Eucarístico, así como exhortar á las familias cristianas al rezo del Santo Rosario y á inscribirse en la Asociación Universal de la Sagrada Familia, prescripta y recomendada por Su Santidad León XIII para todas las Parroquias.

El Amigo del Obrero

mo los de Santa Rosa y de Isla de Océano, recibieron el argumento completo el día veinticinco.

El general Villar dispuso de 800 ó 900 hombres, que en su mayoría eran de la guardia urbana de Montevideo, y que quedó también en un tren compuesto y una máquina pronta para salir en cuanto se produzca cualquier hecho.

Los comandantes Chazarro y Ron-

dán, con 800 hombres cada uno y fuerzas del Arapey, son las que tratan de rodear al comandante revolucionario Morán, quien se ha confundido en los montes del Chuy.

En Santa Fe, el Coronel, el coro-

nel Baltierra, las locomotoras y vagones necesarios para poder hacer a cualquier punto si el caso lo exige.

Y se esperan noticias de las operacio-

nes que se están realizando en los mon-

tes de Masnouillaga para batir la parida

de los insurrectos que se supone

mandada por Fernández. En la batida

que el coronel Cardoso siné también los

del comandante Chavarria.

En varias zonas de la República con-

tinúan las trillas. La causa está ren-

diendo en el interior. Si aun hay mo-

tivos de intranquilidad, tienen su raíz

en las noticias relacionadas con la gen-

te de Cabrera.

En la noche se sabó de Basilio Muñoz (bajo).

Rodríguez, al desfestejo de la

visita del Presidente Williman en oca-

sión de las fiestas del Centenario, dice

«El País» de Buenos Aires que ello era

de presumirse dos días de los desgra-

cables sucesos ocurridos.

La reanudación de las relaciones in-

ternacionales logró por el doctor

Santos Pérez, quien representó del

Presidente Williman en la habita-

residencial para la conducción del go-

bierno argentino en la tentativa revo-

lucionaria recientemente fracasada, ha

rechazado a pesar de la cordialidad

que le mostró.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El gobierno ha resuelto nombrar en

ministerio especial, tanto el gobernador

como el doctor Ernesto Frías, en visto

de la imposibilidad de ir a Buenos Ai-

res en vista ésta, el doctor Ramírez por

su enfermedad.

Las esteras oficiales se dice que

existió el propósito de fortificar perma-

nentemente las costas de los departa-

mentos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

mientos — El doctor A. Berro

— Varias noticias — Fueron

de batallones — Renace la in-

certidumbre.

El día de hoy — El doctor Frías

— Fortificación de departa-

La Caja Obrera

COOPERATIVA DE AHORRO Y CRÉDITO

Cerrito núm. 168

Es la primera Institución que ha introducido en Sud América el maravilloso sistema de la ALCANCIA DEL HOGAR, el que LA CAJA OBRERA ofrece al público gratuitamente.



PRESTAMOS hipotecarios y personales á largos plazos, cancelaciones, descuentos, anticipos en cuenta corriente, etc. También se ocupa de la venta de terrenos y co-branzas por cuenta de terceros.

GUILLELMO FYNNE,
Gerente.

Maison Parisienne Matilde Pelliciari

Sombreros para señoras y niños desde \$ 4 en adelante.

Se atienden pedidos de campana.

Se reforman sombreros.

Sarandí 359 (altos)
Anexo à la Fotografía PELLICIARI
MONTEVIDEO

LA POPULAR

Librería, Papelería y Tipografía

MOSCA Hermanos
El más completo surtido en artículos del ramo. Casa especial en librería y estantería religiosa.

18 de Julio. 523
Teléfono: La Uruguayana 768 (Cordón)

Relojería y Joyería de la AGUADA

Camilo Ferulano

Surtido general de alfileres de oro y plata, relojes de todas clases, de última novedad, á precios sin competencia—Casa especial en cualquier trabajo nuevo ó composturas de alhajas y relojes, lo que se dorar, platear y pectoral.

Se compra chafalancia á \$ 10 y \$ 12

CALLE AGRACIADA 283 a
entre Perú y Nicaragua
al lado de la Iglesia de la Aguada
MONTEVIDEO

Folleto de "El Amigo del Obrero"

Las fiestas patronales

Francisco Torrecrosa

(Especial para El Amigo del Obrero)

23 recojidas en forma de roble, los bucles en forma de catenaeas y el naturalizado que festonea la frente de esas púdicas doncellas de candoroso mirar, de honesto y elegante movimiento, son el conjunto más inacequable que se pueda presentar.—Y la galanura de los mozos no va en zaga con la de sus parejas: caras alegres, trigueñas por lo general y perfectamente afeitadas, con un flásimo pañuelo sin mixtura de algodón, de pura seda del país, con arte singular atando en forma de turbante, blancuzcina canita con chorreras y bordados, quizá por manos de la casta prometida, chaleco escotado y corte chaquetilla á la torera, cuello corto y ajustado, medias celestes ó blancas y zapatillas de bajo tacón y una suja de seda carmesí, son el traje de mozo que tanto aviene con la natural morosidad de aquellos cuerpecitos garridos de flexible armazón revestido de puro nervio.

La danza, de variadas, difíciles y artísticas figuras, de intachable mode-

FABRICUA NACIONAL A VAPOR

Jabonesuros para tocador y medicinales DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfuroso, Bloruro, Fénico, Alquitran, y entre estos el Nafol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa. Direcciones: Escritorio, 25 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguayana» N.º 836.

Agua para borrar las canas

y devolver el color natural al cabello. No es tintura ni mixtura. Botella \$ 0,80.

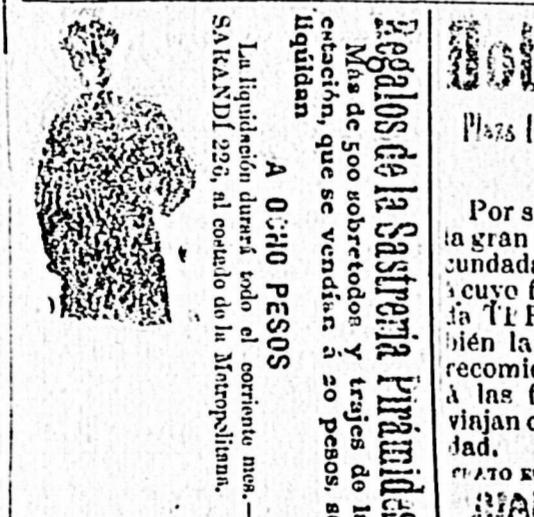
Agua blanca para la cara. Saca toda mancha ó impureza de la cara y la deja blanca y tersa como la de una niña. Botella \$ 0,80.—No confundir con las cremas y lociones.

Agua para matar la caspa y hacer crecer el cabello, frasco 50 centésimos.

Agua contra la embriaguez, completamente inofensiva, frasco \$ 3.

Agua para sacar el pelo ó vello de la cara. Inofensiva, frasco 1 \$.

Viajeros y 564



Más de 500 sobretodos y trajes de montaña, que se venden a \$ 10 pesos, se liquidan

A \$ 10 PESOS

La liquidación durará todo el corriente mes.

SARANDÍ 226, al costado de la Metropolitana.

Botel Pintorides

Plaza Independencia, Sarandí N.º 309
MONTEVIDEO

Por su céntrica posición sobre la gran Plaza Independencia, circundada por todos los tranvías, y suave frente tiene una expléndida TERRAZA, que domina también la Avenida 18 de Julio, se recomienda este establecimiento a las familias y pasajeros que viajan constantemente á esta ciudad.

ESTADIO ENFERMADAD A PRECIOS REDUCIDOS
JUAN ERASUM y Cia.

bres irán más tarde, á la misa parroquial que hoy se celebra como en días ordinarios.

A eso de las diez de la mañana, sin que haya precedido toque de alarma ni de corneta, observase notable movimiento de mozos que afuyentan á las afueras de la villa; el gentío se apresura á tomar puesto en las casas de la plaza de la Iglesia donde callado centinela se pasa entre las almenas del castillo residencia del adalid cristiano.

Ya no cabe el gentío en la plaza, las repisas de los balcones parecen vaciar bajo el enorme peso que sobre ellas gravita, cada ventana es un grupo de espaldas cabezas humanas ávidas de curiosidad por lo que allí va á representarse, y hasta en los pendientes tejados, a riesgo de resbalar y matarse, multitud de muchachos avanzan hasta los aires con el afán de ver y oír todo.

Lejano murmullo, galope de caballo que se aproxima, movimiento de gente que se aparta, abriendo paso, y un grito Árabe de lanza y corva clavillar que, polvoriento y sudoroso se presenta y avanza con mareado desenfado hasta el pie del castillo, levantán en la anchurumbre ese rumorejo apenas perceptible que indica el deseo de haber callado de algo que á todos interesa.—Es el güeto portador, ésta es la ordenanza, del emir, de Concejalismo; plegado al fierro de la lanza traé un pergaminio; el centinela cristiano lo da la voz de jutol pero el moro avanza

Sombrerería

A Conformadora Universal, sombrerero de Luis Caviglia,—Fabricación especial en sombreros para el clero, ropa blanca y otros artículos para hombre.—Rincón 88.

Cochería del Carmen

De Manuel Rodríguez y Cia, calle Vazquez 106 á 114 entre 18 de Julio y Rivera. Se atienden pedidos á toda hora del día y de la noche. Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc. Servicio sábados, desde los más pomposos á los más sencillos. Esta casa hace el servicio del Circuito Católico de Obreros. Elementos de primer orden. Precios modicos. Teléfonos: La Uruguayana 607 y La Cooperativa 1144.

Relojería

Taller de relojería y joyería San Carlos, de Carlos D. Maio.—Casa especial de composturas de relojes y alhajas. Trabajos garantidos. Precios modicos—Calle Gaboto núm. 14, casi esquina Miguelete—Montevideo.

Sigasros sisteze Carlos Behrens

Calle Colonia 30
entre Vozmediano y Montevideo
Instituto Orthopédicas

Brequeños sin efecto de metal, privilegiados en las Repúblicas Oriental y Argentina.—Correas ortopédicas para cures as deformaciones de la espina dorsal.—Fajas con sus aparatos para las quebraduras del ombligo, idem para dolores espinales, idem para adelgazar y enfermedades del vientre.—Aparatos para riñones móviles 6 foliante y para diversas enfermedades del estómago.—Respalderos para corregir la mala costumbre de llevar la cabeza baja.—Piernas y brazos artificiales. Pidase prospectos que remite gratis.—Todos los aparatos son garantidos por su eficacia.—Carlos Behrens, ortopedico.

Sastrería y Ropería de Nicolás Zoppi y Cia.

Participó á mi cliente y al público en general que hemos recibido un completo surtido de casimires ingleses y franceses para la estación de verano.

Confección especial de toda clase de ropa para sacerdote.

Precios nunca visto!

Se hacen trajes de saco de \$ 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20 y 22.

468—Avenda 18 de Julio—468

Nota—La casa cuenta con un catálogo de primer orden.



Medicamento eficaz para el asma y las afecciones bronquiales.

BRONQUITIS RESPIROS

EL BRONQUIOL es halla en venta en todas las farmacias. Depósito general: Droguería de J. Muante 25 de Mayo 448.

sin temor al arcebus que apunta á su cabeza, y alza su brazo armado para que el cristiano tome el mensaje dirigido al adalid; este se presenta á la voz del centinela, lee el mensaje del Jefe de los moros, lo rasga en mil pedazos y lo arroja sin decir una palabra sobre el portador que vuelve riendas y sale trotillando gente que con frenesí aplaude al adalid que, con noble desden vuelve las espaldas al desaliado emisario.

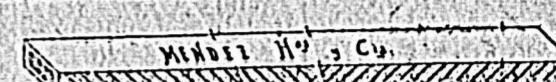
Ya no oye el clamor de los quizalinas convocar á la morisma, en la tempestad que avanza en medio del silencio, estelábase el rumor que los ferrados cascos y el roce de acerad las armas producen al proximamente numeroso ejército... y el pueblo espectador contempla este tristefacto la arrogante figura del emir que se presenta escoltado de lujoosa comitiva.

Con soberano ademán, con fastuosa presunción y fatuo alarde so apresumia con estudiada calma entre el gentío que se aparta, abriendo paso, y un grito Arabe de lanza y corva clavillar que, polvoriento y sudoroso se presenta y avanza con mareado desenfado hasta el pie del castillo, levantán en la anchurumbre ese rumorejo apenas perceptible que indica el deseo de haber callado de algo que á todos interesa.—Es el güeto portador, ésta es la ordenanza, del emir, de Concejalismo; plegado al fiero de la lanza traé un pergaminio; el centinela cristiano lo da la voz de jutol pero el moro avanza

(Continúa)

HÉRCULES

Fábrica Nacional de Tirantes y Vigas huecas
DE CEMENTO ARMADO. Sistema "SIEGWART"



Material de construcción, incombustible, aislador del fuego, preservativo contra la humedad y opisitor al desarrollo de gérmenes de toda clase de insectos.

ECONOMIA DE DINERO Y TIEMPO

Sistema universalmente empleado en Suiza, Alemania, Italia, Austria, Francia, Bélgica, Holanda, España, Inglaterra, Rusia, Egipto, Estados Unidos, Méjico, Brasil, República Argentina, Chile, etc., etc. Recientemente aplicado en el edificio monumental que se construye para la Caja Internacional Mutua de Pensiones en la Plaza Libertad. Montevideo.

Se entregan gratis folletos ilustrativos y elegantemente impresos á los señores ingenieros, arquitectos, constructores y personas interesadas en conocer el sistema.

Por datos e informes, dirigirse á

MENDEZ Hnos. y Cia.

Escriptorio: Calle Y 1 249 Teléfono de Montevideo 1152 (Cordón) Fábrica: Estación Manga. Deposito: Calle Orillas del Plata, Arenal Grande y República.

INTERESANTE PARA SACERDOTES

En la «Cordonera» fundada en el año 1870

SASTRERIA, ROPERIA Y SOMBRERERIA

De Francisco Costa

La casa se compromete á confeccionar sotinas, mantos igual que las extranjeras con un 20% más barato, porque recibe los cachemires directamente de Europa.

Gran surtido de cordones y borlas de seda.

La casa se cierra todos los días de fiesta.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

CALLE 18 DE JULIO 550^a y 552, ESQ. VAZQUEZ

Farmacia SUEIRO

DE

JOSÉ M. SUEIRO, Farmacéutico

Calle 18 de Julio 802 (Cordón)

Casi esquina ARENAL GRANDE MONTEVIDEO

Despacha para el Círculo Católico.

Teléfonos las dos compañías,

PANADERIA DEL PUERTO

A VAPOR

DE RAMON IGLESIAS 8

Calle PIEDRAS 88 al 40

(Frente al Mercado del Puerto)

Especializada en pan de todas clases, de mañana y de tarde; despliego de harina de las mejores marcas de Buenos Aires y del país; así como sándwiches por mayor y menor, lepísito de gallito de campaña y marin. Se recomienda por su especialidad la galleta italiana para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por su competencia en su clase.—Se atiende cualquier pedido del ramo con puntualidad y amabilidad.

NOTA.—No se admite pan devuelto.

Pozos, algibes, zótanos y

quiero clase de excavación, los hace Augusto Rossi, Calle Rivera núm. 533.

TALLER MECÁNICO

DR. CARPINTERIA, TORNRRIA

FABRICA DE MUEBLES A VAPOR

DE

333 URUGUAY 110

Calle Uruguay 604 y Mina 145 y 147

Teléfono La Uruguayana 111.

PRECIOS MODICOS

cancioncitas de madera de olivo ó encina.)

Las doce campanadas del medio día han tenido la virtud de hacer resucitar á los muertos en el simulado combate; los moros, dueños del castillo, vivían en la plaza; despliegan banderas ventanas y tejados, y todos tratan ahora de comer bien y sestear á plena suelta, esperando la hora de presentar la escena final de tan interesantes y entusiastas festejos.

POR LA TARDE

Calienta el sol como si en candelaria estuvieran, y son las 4 de la tarde del segundo lunes de Mayo; no obstante esto, como esta mañana se haya la plaza como un piñón de gente y no hay ventanillas ni tragaluces por donde no suene una cabeza hum